

Obec JAKOVANY, 083 01 Sabinov

DODATOK č.1

k nájomnej zmluve **uzavretej v zmysle Občianskeho zákonníka zo dňa 8.11.2010**

uzavretej medzi

Prenajíateľ: Obec JAKOVANY, 083 01 Sabinov
Zastúpený: Marián Dujava, starosta obce
Bankové spojenie: VÚB Sabinov, č.ú.: 22825-572/0200
IČO: 327166

Nájomca: Mária Hozzová, Hlavná 5 , 082 56 Pečovská Nová Ves
IČO: 35451181

Článok I. **Predmet dodatku**

Účastníci zmluvy sa dohodli, že týmto dodatkom sa dopĺňa

1. v bode 3. Povinnosti prenajíateľa:

Prenajíateľ je povinný uhradiť náklady nájomcovi, ktoré mal v súvislosti s nevyhnutnou úpravou prenajatých priestorov potrebnou pre užívanie (dlažba, obklad, stierka, prvá maľba) vo výške 400,- €.

Náklady prenajíateľ uhradí do ukončenie predmetnej nájomnej zmluvy.

2. v bode 4. Povinnosti nájomcu:

1d) Nájomca je zodpovedný za dodržiavanie požiarnych, bezpečnostných a hygienických platných právnych predpisov.


Článok II. **Všeobecné a záverečné ustanovenia dodatku**

1. Ostatné časti zmluvy zostávajú zachované v plnom rozsahu.
2. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou predmetnej zmluvy.
3. Obe strany po prečítaní tohto dodatku prehlasujú, že tento dodatok k zmluve sa zhoduje s ich pravou a skutočnou vôľou, že nebola uzavretá v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.
4. Dodatok nadobúda účinnosť a platnosť dňom jeho podpisania oboma účastníkmi zmluvy.

V Jakovanoch, dňa 7.1.2011

.....
Mária Hozzová
nájomca:

O b e c
083 01 JAKOVANY


.....
Marián Dujava, starosta obce,
prenajíateľ: